*RESUME*



**AJAY KUMAR**

+91-9319202282(primary)

+91-9910631936

Email — ajayrati2016@gmail.com

OBJECTIVE: To search satisfaction by utilizing my skills, abilities, knowledge and providing best of my potentials and competencies to the development of self and of the organization, I am engaged with.

ACADAMIC QUALIFICATION

* **M.A in Russian language**(Interpretation & Translation) with specialization from Russian to

Hindi and English languages Translation from JAWAHARLAL NEHRU UNIVERSITY, New Delhi in 2012

* **B.A (Hons.)** in Russian Language (with specialization in English-Russian and Russian-

English Translation and interpretation and with Hindi as an optional course) from

JAWAHARLAL NEHRU UNIVERSITY. New Delhi in 2010-

* **B1 Certificate** from Moscow Regional State University in 2017
* **Diploma in French Language** from KURUKSHETRA UNIVERSITY, KURUKSHETRA, Haryana
* 12thfrom Haryana education board, Bhiwani with Hindi medium.
* Certificate in 3 week Intensive course in Translation, from NTM(CIIL), Mysore, Karnataka

in 2013(with Translation from Hindi to English and English to Hindi)

* Certificate for Sensitizing Youth to Tourism by Ministry of Tourism Govt. of India in 2008.

Computer Skills

• MS-Office, Good typing speed in English and Russian.

**Research Papers Presentation in the International /National Workshops/Seminars/Conferences**

* Presented a paper in International conference entitled “*Types of proper nouns as slang in Russian language*” held at JNU, New Delhi in 2018
* Presented a paper in International conference entitled “Usage of *jargons in the headlines of Russian newspapers*” held in Guwahati, Assam in 2018
* Presented a paper entitled “*Language of Russian Advertisement and Style: Role of shape and colour in formation of an advertisement: An analytical study*”, held on 26-27 November, 2016 in Nepal.
* Attended two days' workshop on “*Plagiarism and Reference Management*” in J.N.U , New Delhi on July 2017.

**Awards/Participation/ Fellowships**

* Participated in BICYCLE RALLY in 2010
* Participated as a volunteer in the international conference on “Revisiting the Silk Road,

held on 5-7th November 2012” at JNU, New Delhi, India.

* Awarded as Junior Research Fellowship (NET-JRF in Russian Language) in June 2013.
* Participated in a Workshop on “Bridges in Communication: Indian Sign Language for

Linguistic capacity in our Community, held on 20-21st January 2017.”

**Currently pursuing Course/Workshop/ Participation**

* Attended a Summer School from 7th to 26th August 2017 on Russian Language in Moscow Region State University, Moscow, Russia.
* Pursuing an online course on research paper writing.
* Pursuing online course on Technical Writing fro Coursera.com

**Publications**

* Research paper published at Fourth International Scientific Conference, 2018 on “Historical Destinations in North India and their impacts: An analytical study (special focus on Delhi)” at Sofia, Bulgaria ISBN No. 978-86-80194-12-7
* Research paper published at Second International Thematic Monograph on “Tourism potential in the lower Himalayas: A case study” in Belgrade on 2017 with ISBN No. 978­86-80194-10-3
* Research paper published in International Journal, *Language in India* on 7th july 2019, entitled *Types of proper nouns as slang in Russian language* Vol. 19, ISSN No. 1930-2940.

**EXPERIENCE**

* Worked as **SENIOR EXECUTIVE – DATA ANNOTATION** for SSS Industries Services as a full time employer
* Experience in all **Data Annotation – Segmentation –Rectification, Word Bbox, Line Annotation, Video Annotation, Table Bbox and Transcription**.
* Worked as a freelancer Translator of Technical, Medical, Social and Media texts from Russian to English.
* Interpretation as a freelancer from Russian to English and English to Punjabi and Hindi

Languages.

* Translation as a freelancer from Russian to English and vice versa. for Universal Lingua company and other translation agencies

**CURRENT SALARY PACKAGE – 35,000 INR**

**PERSONAL DETAILS**

Father Name - Sh. Bhola Ram

Mother Name - Smt. Santosh Devi

Date of Birth - 09/09/1983

Languages Known - English (Fluent), Hindi (Native), Punjabi (Fluent), Russian (Fluent),

French (Intermediate)

DATE: - 03 July, 2020

PLACE: New Delhi

Ajay Kumar